



مجلة الحكمة

วารสารอัล-ฮิกมะฮฺ AL-HIKMAH JOURNAL

ปีที่ 13 ฉบับที่ 26 (เล่มที่ 2 กรกฎาคม-ธันวาคม) 2566



วารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ

<http://so01.tci-thaijo.org/index.php/HIKMAH>



วารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ

AL-HIKMAH JOURNAL

ISSN 2730-3500 (Online) مجلة الحكمة

บทบรรณาธิการ

วารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ เป็นวารสารที่ตีพิมพ์เพื่อเผยแพร่บทความวิชาการ (Article) บทความวิจัย (Research) มีวัตถุประสงค์ เพื่อเผยแพร่ผลงานทางวิชาการและงานวิจัย ในการเป็นสื่อส่งเสริมการสร้างองค์ความรู้ในสาขาวิชาสหวิทยาทางด้านสังคมศาสตร์และมนุษยศาสตร์ เพื่อให้คณาจารย์ นักศึกษา และผู้ที่สนใจทั่วไป ได้มีความคิดสร้างสรรค์ด้านผลงานวิชาการและงานวิจัยสู่สังคม เพื่อเป็นสื่อกลางการนำเสนอสาระน่ารู้ด้านวิชาการต่าง ๆ แก่นักวิชาการและบุคคลทั่วไป บทความที่ได้ปรากฏในวารสารฉบับนี้ทุกบทความได้ผ่านการประเมินจากผู้ทรงคุณวุฒิตรงตามสาขาวิชา (Peer Review) วารสารฉบับนี้เป็นวารสารปีที่ 13 ฉบับที่ 26 (ฉบับที่ 2 ประจำเดือน กรกฎาคม-ธันวาคม 2566) ประกอบด้วย 14 บทความวิจัย ซึ่งมีแขนงวิชาต่าง ๆ อันได้แก่ มุสลิมศึกษา การบริหารชุมชน การจัดการศึกษา ภาษาศาสตร์ กฎหมาย มีเป้าหมายมุ่งพัฒนาเป็นวารสารที่มีมาตรฐานและคุณภาพการตีพิมพ์บทความ ตามเกณฑ์และข้อกำหนดของศูนย์ดัชนีการอ้างอิงวารสารไทย (TCI)

ในนามของกองบรรณาธิการวารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ ขอขอบคุณผู้เขียนบทความทุกท่านที่ให้ความสนใจ ตีพิมพ์ ผู้ทรงคุณวุฒิประเมินบทความประจำฉบับที่ได้สละและให้ข้อเสนอแนะทางวิชาการตลอดจนคณะผู้บริหารมหาวิทยาลัยฟาฏอนี ที่ให้การสนับสนุนการจัดทำวารสารฉบับนี้

หวังเป็นอย่างยิ่งว่าคณาจารย์ นักวิชาการ และผู้อ่านจะได้รับประโยชน์และข้อมูลทางวิชาการอันเป็นประโยชน์ต่อการพัฒนาองค์ความรู้ใหม่ๆ หากท่านมีข้อคิดเห็นหรือคำแนะนำประการใดที่จะนำไปสู่การพัฒนาปรับปรุงวารสารให้มีคุณภาพดียิ่งขึ้น กองบรรณาธิการวารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ ยินดีรับคำแนะนำด้วยความขอบคุณยิ่ง และขอขอบคุณทุกท่านที่มีส่วนให้วารสารฉบับนี้สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี และขอขอบคุณมา ณ โอกาสนี้

บรรณาธิการ
วารสาร อัล-ฮิกมะฮฺ



วารสาร อัล-ฮิกมะฮ์

AL-HIKMAH JOURNAL

ISSN 2730-3500 (Online) مجلة الحكمة

เจ้าของ

มหาวิทยาลัยฟาฏอนี

135/8 ม.3 ต.เขาต้อม อ.ยะรัง

จ.ปัตตานี 94160 / โทร 0-7341-8611-4 โทรสาร 0-7341-8615-6

วัตถุประสงค์

1. เพื่อเผยแพร่ผลงานทางวิชาการและงานวิจัย
2. เพื่อเป็นสื่อส่งเสริมการสร้างองค์ความรู้ในสาขาวิชาสหวิทยาการด้านสังคมศาสตร์และมนุษยศาสตร์ คือ มุสลิมศึกษา การบริหารชุมชน ภาษาศาสตร์ บริหารการศึกษา กฎหมาย โดยสนับสนุนให้คณาจารย์ นักศึกษา และผู้สนใจทั่วไป ได้มีความคิดสร้างสรรค์ด้านผลงานวิชาการและงานวิจัยสู่สังคม

ขอบเขตงาน

เป็นวารสารวิชาการที่ครอบคลุมในสาขาวิชาสหวิทยาการด้านสังคมศาสตร์และมนุษยศาสตร์ โดยนำเสนอในรูปแบบ

1. บทความวิชาการ
2. บทความวิจัย
3. เวทีนำเสนอผลงานวิชาการ

คณะที่ปรึกษาวารสาร

นายกสภามหาวิทยาลัย

อธิการบดี

รองอธิการบดี

รองอธิการบดีฝ่ายวิชาการและวิจัย

รองอธิการบดีฝ่ายบริหาร

รองอธิการบดีฝ่ายวิเทศสัมพันธ์และกิจกรรมพิเศษ

รองอธิการบดีฝ่ายรองอธิการบดีฝ่ายบริการสังคมและสารสนเทศ

รองอธิการบดีฝ่ายแผนและประกันคุณภาพการศึกษา

รองอธิการบดีฝ่ายพัฒนาศักยภาพนักศึกษา

รองอธิการบดีฝ่ายทรัพยากรฮิสและวากัฟ

ผู้ช่วยอธิการบดีฝ่ายพัฒนาศักยภาพและกิจการสตรี

คณบดีคณะอิสลามศึกษาและนิติศาสตร์

คณบดีคณะศิลปศาสตร์และสังคมศาสตร์

คณบดีคณะวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี

คณบดีคณะศึกษาศาสตร์

ผู้อำนวยการสถาบันภาษานานาชาติ

ผู้อำนวยการสถาบันอิสลาม



วารสาร อัล-ฮิกมะฮ์

AL-HIKMAH JOURNAL

ISSN 2730-3500 (Online) مجلة الحكمة

ผู้อำนวยการสำนักวิทยบริการ

ผู้อำนวยการสำนักงานสภามหาวิทยาลัย

ผู้อำนวยการสำนักบริการการศึกษา

ผู้อำนวยการสำนักงานจัดหาทุนและพัฒนาบุคลากร



บรรณาธิการ	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.อิสมาอีล ราชโอบ	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
รองบรรณาธิการ	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.อิบรอเฮม สือแม	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
กองบรรณาธิการ	รองศาสตราจารย์ ดร.เกษรชัย และหีม	มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตหาดใหญ่
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.รุสลัน อุทัย	มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตปัตตานี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.กาเดร์ สะอะ	มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตปัตตานี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.สุกรี หลังปูเต๊ะ	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.อะห์มัด ยี่สุนทร	มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ วิทยาเขตปัตตานี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.อิติรส ดาราไก่อ	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ปณัส นนทวนิช	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ เกสรี ลัดเล็	มหาวิทยาลัยราชภัฏยะลา
	ผู้ช่วยศาสตราจารย์ จีระพันธ์ เดมะ	มหาวิทยาลัยฟาฏอนี
	อาจารย์ ดร.กัลยาณี เจริญช่างนุชมี	มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีราชมงคลธัญบุรี
	อาจารย์ ดร.มูฮัมหมัดรยานี บากา	สำนักศึกษาธิการ ภาค 12
	Dato' Assoc. Prof. Dr. Mohd. Rodi Usman	University Of Science Malaysia (USM)
	Prof. Dr. Mohd Nasran Mohamad	The National University of Malaysia (UKM)
พิสูจน์อักษร	อาจารย์ ดร.อิบรอเฮม เต๊ะแห	ฝ่ายจัดการ นายฟาริด อับดุลลอห์หะซัน
	อาจารย์ อับดุลรามันห์ โต๊ะหลง	นายมาหะมะ ดาแม็ง
	อาจารย์ วิไลวรรณ กาเจอร์	นายอาสมิง เจ๊ะอาแซ
	อาจารย์ คอลีเยาะ ลอกาซอ	
รูปแบบ	นางสาวรอหานิง หะนะกาแม	
	อาจารย์ ดร.ฟาริด อับดุลลอห์ หะซัน	
	นางสาวกามีละ สะอะ	
กำหนดออก	ปีละ 2 ฉบับ (ฉบับที่ 1 มกราคม-มิถุนายน) (ฉบับที่ 2 กรกฎาคม-ธันวาคม)	
การเผยแพร่	แจกจ่ายฟรีแก่ห้องสมุดของหน่วยงานทั้งภาครัฐและเอกชน สถาบันการศึกษาทั้งในและนอกประเทศ	



วารสาร อัล-ฮิกมะฮ์

AL-HIKMAH JOURNAL

ISSN 2730-3500 (Online) مجلة الحكمة

การบอกรับและติดต่อ

สำนักงานกองบรรณาธิการวารสาร อัล-ฮิกมะฮ์

ตู้ ปณ.142 อ.เมือง จ.ยะลา 95000

โทรศัพท์ (073) 418611-4 ต่อ 124 โทรสาร (073) 418615-6

Email: gsyiu2014@gmail.com

รูปเล่ม

โครงการจัดตั้งสำนักพิมพ์มหาวิทยาลัยฟาฏอนี

พิมพ์ที่

โรงพิมพ์มิตรภาพ เลขที่ 5/49

ถนนเจริญประดิษฐ์ ตำบลรูสะมิแล

อำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี 94000

โทร (073) 331429

- ข้อกำหนดวารสาร 1. ทศนะและข้อคิดเห็นในวารสารฉบับนี้เป็นของผู้เขียนแต่ละท่าน ไม่ถือเป็นทศนะและความรับผิดชอบแต่อย่างใดของคณะกองบรรณาธิการ
2. ไม่สงวนลิขสิทธิ์ในการคัดลอกแต่ให้อ้างอิงแสดงที่มา



สารบัญ / CONTENT

แนวทางการส่งเสริมการจัดการห่วงโซ่คุณค่าของผลิตภัณฑ์แปรรูปจากน้ำผึ้งชันโรงเพื่อพัฒนาทักษะด้านการแข่งขันของกลุ่มแม่บ้านเกษตรกรน้ำผึ้งชันโรง บ้านพงยาวิ ตำบลบุตี อำเภอมือง จังหวัดยะลา	
นรบดี ภัทรวิศรุต, จรินทร์รัตน์ วรวงศ์พิทักษ์, ลาวัณย์ พงษ์สุวรรณศิริ, นุชนภา เลขาวิจิตร, ชฎาภรณ์ สวนแสน.....	1-15
ผลการจัดการเรียนรู้พลศึกษาโดยใช้ทฤษฎีพัฒนาการทางจริยธรรมของโคลเบร์กร่วมกับกรณีศึกษาที่มีต่อความมีน้ำใจนักกีฬาและผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนของนักเรียนมัธยมศึกษาตอนปลาย	
ชยุต จุฬรัมย์, สุธนะ ติงศรัทีย, วชิรวิทย์ พงษ์จัน.....	17-32
การพัฒนาคู่มือ ISLAH โมเดลการนิเทศการสอน: กรณีศึกษาโรงเรียนนุรุดดิน (มูลนิธิ) จังหวัดนราธิวาส	
นิซอฟวาณี กาแม, อับดุลฮาแกม เอ็งปียา	33-49
การศึกษาเปรียบเทียบระบบสนับสนุนการผลิตสินค้าฮาลาลระหว่างประเทศไทยกับประเทศมาเลเซีย	
อิสมาแอ สาเมาะ, อาแว แม่ฮูมา, นิอับดุลเลาะ นิตยรักษ์.....	51-62
การออกแบบการเรียนรู้เพื่อพัฒนาสมรรถนะในศตวรรษที่ 21 สำหรับนักเรียน โรงเรียนเอกชนขนาดเล็กในจังหวัดชายแดนภาคใต้ของไทย	
จารุวัจน์ สองเมือง, มูฮัมหมัดอาฟีฟี อัซซอลิฮีย, อภิรักษ์ ไต่ตาหยง, มูฮัมหมัดสกรี มัณญู, มะยูดี ตือรามะ , อิลฮาม เจ๊ะนู	63-79
แนวคิดการพัฒนาเครื่องมือวัดผลประเมินผลการเรียนรู้ในศตวรรษที่ 21 พื้นที่สังคมพหุวัฒนธรรมชายแดนใต้	
อรัฟัน หะลีแม, อับดุลฆอนี จะโซะ, สะอาด อาแซ, อิสมาอีล ราโอบ.....	81-90
บทเรียนการดำเนินงานระบบสุขภาพอำเภอ จากโครงการขับเคลื่อนการแก้ปัญหาการตายในกลุ่มเด็กและเยาวชนที่ใช้รถจักรยานยนต์ ในอำเภอลองท่อม จังหวัดกระบี่	
ประวิช ขุนนิคม, สุวภาคย์ เบญจธนวัฒน์.....	91-102
เหตุผลและวัตถุประสงค์ของการลบบัญชีในภาษาอาหรับ	
مصطفى عبد القادر حافظ فتح الله الشرقاوي.....	104-115



สารบัญ / CONTENT

Pelatihan keterampilan programming aplikasi web sederhana dengan web
www.w3 schools.com (Studi Kes Mahasiswa di Jabatan Pendidikan Bahasa
Melayu dn Teknologi Pendidikan)

Phaosan Jehwae, Daech kamken, Adul Paichamnan, Hunadee Masila,
Jirapan Deama..... 117-129

อัล-คอฎิบ อัลบัฆดาดี (ค.ศ.1071) กับบริบทของความเป็นนักวิชาการหะดีษ

มะวัตตะฮ์ จะปะเกีย, ยูฮารี มะเซ่ง, ฟาตีฮะห์ จะปะเกีย, ลีวีวรรณ ขุนดำ,
อับดุลฟัตตาห์ จะปะเกีย..... 131-139

ปัจจัยที่ส่งผลต่อประสิทธิผลของการนํานโยบายจัดระเบียบสังคมไปปฏิบัติกับสถาบันบันเทิง
ภายในเขตพื้นที่เทศบาลนครขอนแก่น

สุชุม กุลชาติ, วิมลสิริ แสงกรด..... 141-156

PERMASALAHAN KURIKULUM BAHASA MELAYU SEKOLAH MENENGAH
KERAJAAN DI WILAYAH YALA, THAILAND (MALAY LANGUAGE CURRICULUM
PROBLEMS IN GOVERNMENT SECONDARY SCHOOLS IN YALA PROVINCE,
THAILAND)

Nurnee Bukehmatee, Ummul Ummah Tohlong, Assumani Maso..... 159-169

การพัฒนาทักษะการพูดภาษาอาหรับโดยใช้กิจกรรมบทบาทสมมุติ: กรณีศึกษานักศึกษา
สาขาวิชาการ สอนภาษาอาหรับ คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยฟาฏอนี

ลีวีวรรณ ขุนดำ, มะวัตตะฮ์ จะปะเกีย..... 171-179

การพัฒนาเครือข่ายความร่วมมือเพื่อพัฒนาแหล่งเรียนรู้นอกโรงเรียนสำหรับโรงเรียน
เอกชนสอนศาสนาอิสลามในอำเภอสายบุรี จังหวัด ปัตตานี

ดานียา มาแฉ, ชัมซู สาอุ..... 180-196



วารสาร อัล-ฮิกมะฮ์

AL-HIKMAH JOURNAL

ISSN 2730-3500 (Online) مجلة الحكمة